

# 国际教育学院关于 2022 年清明节、“五一”劳动节放假安排的通知

亲爱的同学们：

根据学校放假安排，现将我院 2022 年清明节、“五一”劳动节放假安排通知如下：

## 清明节放假安排：

4 月 3 日（星期日）至 4 月 5 日（星期二）放假调休，共三天。4 月 2 日（星期六）补周一课程。

## “五一”劳动节放假安排：

4 月 30 日至 5 月 4 日（星期六至星期三）放假调休，共五天。4 月 24 日（星期日）补周二课程，5 月 7 日（星期六）补周三课程。

全体学生继续线上教学，校外学生暂不返校。

## 假期要求：

1. 节假日期间，请大家继续做好疫情防控工作，注意个人防护，遵守本国当地的防疫管理规定，减少流动，不要前往中高风险地区，注意食品卫生。
2. 在京各位同学，严格遵守防控要求，保持合理社交距离，非必要不参加聚会和集体活动。倡导非必要不出京，确需离京的学生，必须报留学生办公室审批通过后方可出行，擅自离京者将严肃处理。
3. 请所有同学继续每天在微信群中报告自己的健康状况。如出现发

热、咽痛、干咳等症状要立即到当地医院就诊并报告学校。

谢谢大家的配合！祝大家假期愉快！

国际教育学院

2022年3月30日

Dear All,

According to the school's holiday arrangements, the 2022 Qingming (Tomb-sweeping Day) Festival and the Labor Day holiday arrangements are hereby notified as follows:

**Qingming Festival:**

A total of 3 days off from April 3<sup>rd</sup> (Sunday) to 5<sup>th</sup> (Tuesday). April 2<sup>nd</sup> (Saturday) follows the class schedule on Mondays.

**Labor Day Holiday:**

A total of 5 days off from April 30<sup>th</sup> (Saturday) to May 4<sup>th</sup> (Wednesday). April 24<sup>th</sup> (Sunday) follows the class schedule on Tuesdays, May 7<sup>th</sup> (Saturday) follows the class schedule on Wednesdays.

All students will need to continue with online learning, the return time for off-campus students will be notified separately.

**Requirements for International Students during Vacation:**

1. During the holidays, please continue to be careful and take personal protection measures, obey the epidemic prevention management regulations of the local government, reduce moving and do not go to places categorized as medium or high-risk areas, pay attention to food safety.
2. For students in Beijing, please strictly abide by the epidemic prevention and control requirements, maintain social-distancing, and do not participate in gatherings and group activities unless it is necessary. It is

suggested that students not leave Beijing unless necessary. Students who do need to leave Beijing must report to the International Students Office for approval before travelling. Anyone who leaves Beijing without having notified the university will be dealt with seriously.

3. Daily health report is always required to be submitted through the WeChat group. . Once you have a fever, sore throat, dry cough, etc., go to the local hospital immediately and inform the university.

Your efforts are appreciated a lot!

Wish you all a happy vacation!

School of International Education

March 30, 2022